

1

Señores

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES

E. _____ S. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-022307- -00004-0000

Fecha: 2009-06-03 16:49:22 Dep. 2020 NUECREACION
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 379 FASENACIONALII
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 11

Ref.: Expediente N° 09-022.307

Solicitud de Patente de Invención Titulada: “DERIVADOS DE
FENILOXIANILINA”

Solicitante: BAYER SCHERING PHARMA AKTIENGESELLSCHAFT

Nuestra Ref.: P2009/000034

RESPUESTA AL OFICIO N° 4629 NOTIFICADO
POR FIJACION EN LISTA No. 118, DE FECHA 24 DE ABRIL DE 2009,
(EXAMEN DE FORMA)

J. IAN RAISBECK, mayor de edad y vecino de Bogotá, identificado tal como aparece al pie de mi firma, en mi carácter de apoderado de la sociedad en referencia, me permito dar respuesta al auto proferido por ese Despacho, dentro del término legal previsto en el artículo 39 de la Decisión 486 en los siguientes términos:

1. En respuesta a única observación de examinador me permito aportar junto al presente memorial dos (2) documentos de cesión debidamente legalizados, en que consta la cesión de dos (2) inventores al solicitante, junto con su correspondiente traducción, según lo previsto en el Art. 26-k de la Decisión 486.

Atentamente,

J. IAN RAISBECK
C.C. N°. 79.376.996 de Bogotá
T.P. 135.799

Adjunto: Documentos de Cesión

176

09134/
2

Número 471 del protocolo para 2009

A raíz de la elaboración efectuada por mí, certifico la firma del señor Dr. Lutz Lehmann, Rottscheider Strasse 32, 42329 Wuppertal, Alemania, identificado con presentación de su documento de identidad.

Wuppertal, 10 de marzo de 2009

Firma

Dr. Anton, Notario

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania
Este documento público

2. está firmado por el notario Dr. Anton

3. en su calidad de Notario en Wuppertal

4. el documento está proveído con el sello del Notario Dr. Udo Anton, Notario en Wuppertal

confirmado

5. en Wuppertal

6. el 12 de marzo de 2009

7. por

8. bajo el no. 910 E – 138/2009A

9. Sello:
Presidente de la audiencia
Provincial Wuppertal

10. Firma
Firma ilegible
Wilden

Adolf Watzke
Adolf Watzke
Traductor oficial
Res. 2433 Min. Justicia

REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA
NOTARIO
UD. ANTON
WUPPERTAL
12 MAR 2009
923136
Adolf Watzke

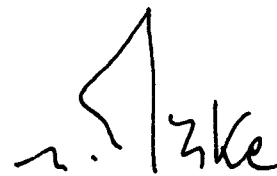
3

Calculo de gastos según §§ 141, 154 reglamento de costos

Valor comercial: 12.000,00 Euros

Tarifa § 32,	15,00 Euro
Tarifa adicional §§ 32, 58	15,00 Euro
Gastos correo § 152 N	3.60 Euro
19 % IVA	<u>6.38 Euro</u>
	39,98 Euro

Notario – firma ilegible


Adolf Watzke 178
Traductor oficial
Res. 2433 Min. Justicia

Cesion

Assignment

09134

471

Yo, (Nosotros), abajo firmado(s)

I (We), the undersigned,

domiciliado(s) en

1. Dr. Lutz LEHMANN
2. Dr. Axel ROTHER
of

declaro(amos) bajo juramento ser
único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la
invención:

1. Rottscheidter Str. 32, 42329
Wuppertal, DE
2. Choriner Straße 64a, 10435 Berlin,
DE

state(s) under oath to be sole and true
inventor(s) of the invention

PHENYLOXYANILINE DERIVATIVES

declaro(amos) así mismo que
cedo(emos) y transfiero(erimos), sin
limitación, a favor de la sociedad

state as well, that assign, without
reservations or limitations in favour of

1. BAYER SCHERING PHARMA
AKTIENGESELLSCHAFT

constituída y existente de conformidad
con las leyes de

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of

DE

domiciliada en

domiciled in

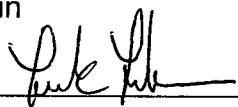
1. Müllerstr. 178, 13353 Berlin, DE

todos los derechos inherentes a dicha
invención y que la citada Compañía
queda facultada para sulicitar en su
nombre la patente correspondiente en la
República de Colombia

all rights inherent to said invention and
that the above mentioned company
hereby is enabled to apply, in ist name,
fort he corresponding patent in the
Republic of Colombia.

Dado y firmado hoy
en/in

Given and signed this at

1. 
2. _____

AUTENTICACION NATARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

A los _____ días del mes de _____
20____
anti mi, Notario Público de compareció(eron)
personalmente
a quien(es) doy fe de conocer y me consta que
es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento
que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad legal
para otorgarlo.

On this _____ day of _____
20____
before me, a Notary Public of personally appeared
to me known, an known to me to bet he person(s) who
executed that foregoing document, and who has(have)
legal capacity ot execute it.

S

Nummer 471 der Urkundenrolle für 2009

Aufgrund vor mir erfolgter Fertigung beglaubige ich hiermit die eigenhändige Namens-
unterschrift des Herrn Dr. Lutz Lehmann, Rottscheidter Straße 32, 42329 Wuppertal,
Deutschland, ausgewiesen durch Vorlage seines Personalausweises.

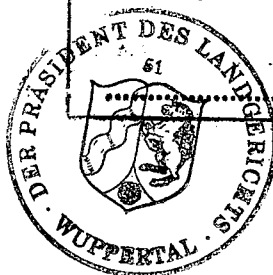
Wuppertal, den 10. März 2009


Dr. Anton, Notar

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Notar Dr. Anton
3. in seiner Eigenschaft als Notar in Wuppertal
4. sie ist versehen mit dem Stempel / Siegel des (der)
Notars Dr. Udo Anton
Notar Dr. in Wuppertal
- Bestätigt
5. in Wuppertal
6. am 12. MÄR. 2009
7. durch
8. unter Nr. 910.E - 138/2009A
9. Stempel/ Siegel:
10. Unterschrift:

(Wilden)



09/34

6

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. está firmado por Dimitri R e m p e n

3. en su calidad de Notario en Berlín

4. el documento está proveído con el sello del Notario

confirmado

5. en Berlín

6. el 18 de marzo de 2009

7. por el presidente de la audiencia provincial en Berlín

8. bajo el no. 9101 a E-F – 1705/09

9. Sello:

10. Firma

Por orden

Firma ilegible

(Dittrich)

DEUTSCHE
NOTAR
BERLIN
18.03.2009
Adolf Watzke

92313
Adolf Watzke
NOTAR
BERLIN
18.03.2009

Adolf Watzke

Traductor oficial

Res. 2433 Min. Justicia

Protocolo No. R 254/2009

He explicado la prohibición de intervención según § 3 párrafo 1 No. 7 Ley de Documentación. A mi pregunta, si existe alguna versión previa en sentido de la norma, se contesto de forma negativa.

Yo certifico la firma rendida ante mi persona:

Del señor Dr. Axel **R o t h e r**,

Nacido el 23 de febrero de 1971

- conocido en persona

con domicilio de negocios en 13353 Berlín, Müllerstrasse 178.

Berlin, 16 de marzo de 2009

Firma - Notario

Adolf Watzke

Traductor oficial

Res. 2433 Min. Justicia

Calculo de gastos según §§ 141, 154 reglamento de costos

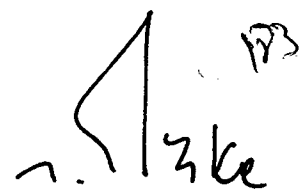


Valor comercial: 12.000,00 Euros

Tarifa de legalización §§ 32,45 l	15,00 Euro
Gastos papelería §§ 136, 152	4,00 Euro
Gastos correo §§ 137, 152	<u>1,45 Euro</u>
	20,45 Euro
19 % IVA	<u>3,90 Euro</u>
	24,35 Euro

Berlin, 16 de marzo de 2009

Firma – Notario



Adolf Watzke
Traductor oficial
Res. 2433 Min. Justicia

Cesion

Assignment

9

Yo, (Nosotros), abajo firmado(s)

I (We), the undersigned,

domiciliado(s) en

1. Dr. Lutz LEHMANN
2. Dr. Axel ROTHER
of

declaro(amos) bajo juramento ser
único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la
invención:

1. Rottscheidter Str. 32, 42329
Wuppertal, DE
2. Choriner Straße 64a, 10435 Berlin,
DE

state(s) under oath to be sole and true
inventor(s) of the invention

PHENYLOXYANILINE DERIVATIVES

declaro(amos) así mismo que
cedo(emos) y transfiero(erimos), sin
limitación, a favor de la sociedad

state as well, that assign, without
reservations or limitations in favour of

1. BAYER SCHERING PHARMA
AKTIENGESELLSCHAFT

constituída y existente de conformidad
con las leyes de

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of

DE

domiciliada en

domiciled in

1. Müllerstr. 178, 13353 Berlin, DE

todos los derechos inherentes a dicha
invención y que la citada Compañía
queda facultada para sulicitar en su
nombre la patente correspondiente en la
República de Colombia

all rights inherent to said invention and
that the above mentioned company
hereby is enabled to apply, in ist name,
fort he corresponding patent in the
Republic of Colombia.

Dado y firmado hoy
en/in

Given and signed this at

1. _____
2. *Axel Rother*

AUTENTICACION NATARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

A los _____ días del mes de
20 _____
anti mi, Notario Público de compareció(eron)
personalmente
a quien(es) doy fe de conocer y me consta que
es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento
que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad legal
para otorgarlo.

On this _____ day of
20 _____
before me, a Notary Public of personally appeared
to me known, an known to me to bet he person(s) who
executed that foregoing document, and who has(have)
legal capacity ot execute it.

10

Ich habe das Mitwirkungsverbot nach § 3 Abs. 1 Nr. 7 BeurkG erläutert. Meine Frage, ob eine Vorbefassung im Sinne der Vorschrift vorliege, wurde verneint.

Die vor mir geleistete Unterschrift

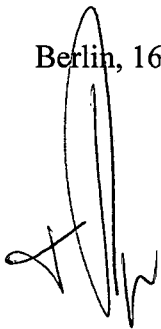
des Herrn Dr. Axel **R o t h e r**,
geboren am 23. Februar 1971,

- von Person bekannt –

- geschäftsansässig in 13353 Berlin, Müllerstraße 178,

beglaubige ich.

Berlin, 16. März 2009



Notar

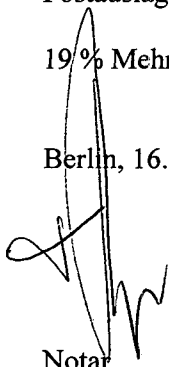


Kostenberechnung gem. §§ 141, 154 KostO

Geschäftswert: 12.000,00 €

Beglaubigungsgebühr §§ 32, 45 I	15,00 €
Schreibauslagen §§ 136, 152	4,00 €
Postauslagen §§ 137, 152	<u>1,45 €</u>
	20,45 €
19 % Mehrwertsteuer	<u>3,90 €</u>
	24,35 €

Berlin, 16. März 2009



Notar

Apostille
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Dimitri R e m p e n

3. in seiner Eigenschaft als Notar in Berlin

4. sie ist versehen mit dem Siegel

des Notars

Bestätigt

5. in Berlin 6. am 18. März 2009

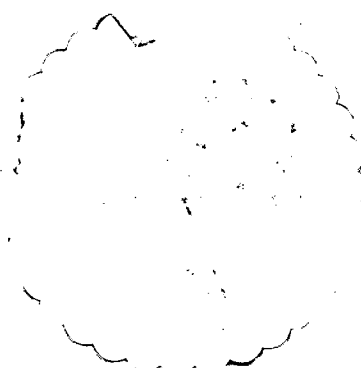
7. durch den Präsidenten des Landgerichts in Berlin

8. unter Nr. 9101a E-F 1705/09

9. Siegel

10. Unterschrift
Im Auftrage

(Dittrich)





2020

Bogotá D.C.,

Doctor(a)

RAISBECK J. IAN

Apoderado(a) y/o Representante de

BAYER SCHERING PHARMA AKTIENGESELLSCHAFT

REFERENCIA	Radicación No.	9 22307
	Solicitud internacional	PCT/EP2007/006148
	Fecha inicio fase nacional	04/04/2009
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	9966
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

25 FEB. 2010

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Directora de Nuevas Creaciones (c)

jfernand